

		Reichsth.	fl. hl.	Reichsth.	fl. hl.
A.	Ueberschuß vorigjähriger Rechnung	—	= =	104	21 12
B.	Von Sr. kais. königl. Hoheit unserm Landesherrlichen Beytrag.	—	= =	1041	40 =
C.	Vom 1. Dezbr. 1806 bis den letzten Dezbr. 1807, mithin von 13 Monathen				
	An gewöhnl. wöchentl. Beyträgen	12234	50 4		
	— außerordentlichen	144	25 =		
	— Rückständen von wöchentlichen Beyträgen	9	50 =		
				12389	5 4
D.	1) Bey der hiesigen Landrentenmei- steren von 5 Quartalen	—	= =	527	51 4
				14062	58 4

1) Dieses sind fundirte Gelder.

		Rthlr.	flb.	gr.	Rthlr.	flb.	gr.
A. Bezirksver- waltungen.	Vom 1. Dezbr. 1806 bis dem leb- ten Dezember 1807, mithin von 13 Monaten						
	1) An gewöhnlicher Pflege	13649	58	=			
	2) — außerordentliche Unterstützung in Krankheit und außerge- wöhnlichen Fällen	1261	25	=			
	— Miethe	55	13	=			
	— Kleidungen	70	28	=			
					15037	4	=
B. Domanial- Gelder.	An die hierauf angewiesenen Ar- men	—	=	=	216	45	=
					15253	49	=

1) Es haben in diesem Jahre 74 Familien und 460 Individuen in ständiger Pflege gestanden; von diesen sind 44 gestorben, und 7 ist aus Pflege, weil sie derselben nicht mehr bedurften, entzogen worden. — 15 Armen sind in die Pflege aufgenommen worden, und 13 Armen ist die Pflege erhöht worden.

2) 743 Personen haben diese Summe genossen.

		Rthlr.	flb.	hll.	Rthlr.	flb.	hll.
	Uebertrag	—	=	=	14062	58	4
E.	Aus der Zollbüchse von 13 Monathen	—	=	=	79	35	=
RheinzoU- Büchse.							
F.	Beym hiesigen Stadtgerichte	40	17	8			
Gericthliche Behörden.	— hiesigen Amtsverhör	1	5	8			
	Bev der Polizey = Behörde	14	36	8			
	Aus den Forstbrüchten	—	31	=			
					56	30	8
G.	1) Beytrag zu 5 Quartalen	—	=	=	250	=	=
Ev. Lutherisch. Consistorium.							
H.	Vom 1. Dezember 1806 bis letz- ten Dezember 1807, mithin von 13 Monathen	—	=	=	1339	8	8
Sperrgelder.							
					15788	12	4

Dieses ist die vereinbarte Summe als Ueberschuß aus dem speciellen Fond dieser Gemeinde.

		Rthlr.	fl.	kr.	Rthlr.	fl.	kr.
	Uebertrag	—	=	=	15253	49	=
C. Rheinzoll- Büchse.	An die hierauf angewiesenen Armen	—	=	=	35	30	=
D. Besoldungen.	Gehalt des Actuars von 5. Quartalen, einschließlich der jährlichen Gratification fürs Jahr 1806	175	=	=			
	Gehalt des Hauptverwaltungs-Dieners	45	=	=			
	Gehalt des Hauptasse-Dieners	18	45	=			
					238	45	=
					15528	4	=

		Rthl.	fl.	hll.	Rthl.	fl.	hll.
Uebersrag		—	=	=	15788	12	4
I. Städtische Beiträge.	1) Aus der Stadtrathmeisterei zu fünf Quartalen	125	=	=			
	2) Aus den Steuern zu 5 Quartalen	722	18	12			
		<hr/>			847	18	12
K. Kreuzherren Spende.	3) Zinsen von Kapitalien	100	=	=			
	Erbpacht von einem Garten in Pempelfort	5	11	=			
	Von diesem Garten den Erbpacht für das Jahr 1808 zufällig vor- ausbezahlt	5	19	=			
		<hr/>			110	30	=
		<hr/>			16746	1	=

1) Ist ein fundirter Betrag.

2) Bei Errichtung der Armen-Anstalt wurde den Armen vom ehemaligen Magistrat Brot und Geld verreicht, und sonst das Nöthige zu ihrer Verpflegung angeschafft, auch wurden die Verpflegungskosten der Findlinge und waisen Kinder aus städtischen Mitteln bestritten: alle diese Ausgaben hat nunmehr die Hauptverwaltung, bis auf die Anschaffung der Arzneien und Todtenladen, für die Armen übernommen, und erhält dafür diese Summe als averseional Quantum.

3) Ist bei Auflösung des Klosters der Hauptverwaltung übertragen worden.

				Uebertrag	—	=	=	15528	4	=	
E. Kreuzherrn- Spende.				An die hierauf angewiesenen Ar-	—	=	=	30	=	=	a. b. c. d. 80.30
				men							
								15558	4	=	

		Rthlr.	fl.	gr.	Rthlr.	fl.	gr.
	Uebersrag	—	=	=	16746	1	=
L. Rosellische Stiftung.	1) Zinsen von verschiedenen Capita- lien	159	49	=			
	Bedungene abschlägliche Zahlung auf Capital	8	2	=			
	Pacht von einem Stücke Grasge- wachs zu Bollmerswerth	21	10	=			
	2) Von einem zu dieser Stiftung gehörigen und abgelegten Capital	237	=	=	426	1	=
					<hr/>	<hr/>	<hr/>
							17172 2 =

1) Diese Stiftung wurde vormals vom Magistrate verwaltet, und ist vor 4 Jahren zur Verwaltung der Anstalt gezogen worden.

2) Dieses Capital ist wegen Geld-Mangels bey der Hauptkassa gebraucht worden, dasselbe wird aber in diesem Jahre von neuem zinsbar angelegt werden.

		Rthlr.	fl.	gr.	Rthlr.	fl.	gr.
	Uebertrag	—	=	=	15558	4	=
F. Rosellische Stiftung.	An Steuer vom Grasgewächs zu Vollmerwerth	6	14	=			
	Dem Pfarrer zu Vollmerwerth für Lesung fundirter Messen	28	=	=			
	Jährlicher Gehalt für den Kirch- meister	1	20	=			
	Für bestimmtes Kirchen-Dehl	21	15	=			
	45 Brode für die in der Stif- fung bestimmten Armen	17	12	=			
	An bestimmter Kleidung für die- selben	9	=	=			
	Zulage für dieselben in Geld	24	=	=			
		<hr/>			107	1	319
		<hr/>			15665	5	=

Die Stiftung ist eine...
 Die Verwaltung der...
 Die...
 Die...

		Rthlr.	flb.	hu.	Rthlr.	flb.	hu.
	Uebertrag H.	—	=	=	17172	2	=
M.	1) Zinsen von verschiedenen hierzu gehörigen Capitalien	132	18	8			
Sprunckische Stiftung.	An rückständigen Zinsen abschlägich	110	=	=			
					242	18	8
N.	Ausser den Stiftungs-Capitalien .	—	=	=	80	30	=
An Zinsen.							
O.	2) Städtische Beiträge zu 4 Quartalen und 2 Monaten	855	47	=			
Gassensäuberungs-Anstalt	Ditto ditto wegen Fortschaffung des Eises von 2 Jahren	107	7	4			
					962	54	4
					18457	44	12

1) Diese Stiftung ist vor 4 Jahren mit der Verwaltung der Anstalt vereinigt worden.

2) Vor Errichtung der Armen-Anstalt war die Reinigung der Gassen vom Magistrat verpachtet, und es wurde, im Durchschnitt vieler Jahre, eine weit größere Summe als obige darauf verwendet. Im Jahr 1803 hat die Hauptverwaltung für den eingeführten Betrag die Reinigung übernommen.

		Rthlr.	ftb.	hll.	Rthlr.	ftb.	hll.
	Uebertrag	—	=	=	15665	5	=
G. Sprunckische Stiftung.	An die hierauf angewiesenen Ar- men				34	25	
H. Gassensäube- rungs-Anstalt	1) An die Gassensäuberer	509	49	12			
	2) einem Polizeydiener wegen einer vierteljährigen Aufsicht	10	=	=			
		<hr/>			519	49	12
		<hr/>			16219	19	12

49-12

1) Es sind 15 arme Familien mit der Gassensäuberung beschäftigt, die ausserdem, was sie von verkauften Nothe selbst beziehen, noch obigen Betrag baar erhalten.

2) Das Polizey-Umt hat die Einrichtung dahin getroffen, daß sämmtlichen Polizey-Dienern gewisse Straßen zur Aufsicht angewiesen sind, daher diese Ausgabe für die Folge erspart wird.

#

		Rthlr.	fl.	hll.	Rthlr.	fl.	hll.
		—	=	=	18457	44	12
P. Arbeits- Anstalt=	Uebertrag						
	Von verkauften und bisher noch nicht bezahlt gewesenen Waaren aus der ehemaligen Fabrik-Anstalt	36	33	8			
	An halbjährigen Zinsen von dem Vorschuß-Capital	40	=	=			
	1) Für Herstellung des Fabrik-Gebäudes	30	=	=			
	2) Für das zum Arbeits-Saale der waisen Kinder zu lieferende Brand-Materiale und das Dehl	53	=	=			
	3) Wegen nicht zum Zwangsaale gelieferter Arbeit	30	14	=			
	Abgabe des Vorschuß-Capitals	2000	=	=			
	Von verkauften fertigen Waaren bey eigener Führung der Fabrik-Anstalt im vorigen Jahre	280	1	8			
		<hr/>			2469	49	=
		<hr/>			20927	33	12

1) 2) Der vorige Entreprenneur der Arbeits-Anstalt hatte die kleine Reparaturen des Fabrik-Gebäudes zu leisten, wie auch das Dehl und das Brand-Materiale zu liefern. Diese beyden Posten waren aber vom Institute bestritten worden, und wurden vom Entreprenneur vergütet.

3) Diese Summe rührt daher, weil der Entreprenneur verpflichtet war, sie wegen Befehls Verhafteten auf dem Zwangsaal mit hinreichender Arbeit zu beschäftigen, welches einige Zeit war versäumt worden.

J.
Arbeits-
Anstalt.

	Rthlr.	fl.	hll.	Rthlr.	fl.	hll.
Uebertrag	—	=	=	16219	19	12
Halbjährige Zulage an den vorigen Entreprenneur	1140	=	=			
An Materialien bey Führung der Arbeits-Anstalt für eigene Rechnung	1295	45	8			
Vorschuß-Capital an die jetzigen Entreprenneurs	1400	=	=			
Procent-Vergütung für dieselben	406	31	=			
An Zulage für das Aufsichtspersonale von einem Quartal . . .	75	=	=			
Besoldung des angestellten Controlleurs von einem Quartal . . .	75	=	=			
1) Dem Lehrer der Armenschule für die Aufsicht der Kinder	10	=	=			
An Miethe für die ehemaligen Bewohner des Knabenhauses . . .	281	15	=			
Für Reparatur des Knabenhauses	244	53	=			
				4928	24	8
				21147	44	4

3) Die contractmäßigen Jahren des vorigen Entreprenneurs liefen mit Ende Juny 1807 zu Ende. Die Arbeits-Anstalt wurde daher bis zum 16. October nämlichen Jahrs für eigene Rechnung fortgesetzt, wo alsdenn die jetzigen Entreprenneurs dieselbe gegen 40 Procent Vergütung von dem an die Armen auszugebenden Arbeits-Lohne nebst 300 Rthlr. jährlich für das Aufsichtspersonale, nach vorher eingeholter Ministeriellen Genehmigung, übernahmen. Diese Procent-Vergütungen sind bis zum 9. Jänner dieses Jahres eingeführt.

1) Um Ordnung und Sittlichkeit unter den im Arbeitshause beschäftigten Kindern zu erhalten, ist der Lehrer der Armenschule verpflichtet, 3 Mahl im Tage sich dorthin zu begeben, wofür er monatlich 5 Rthlr. erhält.

		Rthlr.	flb.	hll.	Rthlr.	flb.	hll.
Uebertrag		—	=	=	20927	33	12
Q. Polizey= Anstalt.	1) An Verdienst auf dem Zwang= Saale	9	16	8			
	Einbehaltene Pflege von zwey in Pflege gestandenen Verhafteten .	—	29	=			
	Städtischer Beytrag für die Ar= menwächter	36	2	=			
					45	47	8
R. Erziehungs= Haus.	Verdienst der Kinder von 13 Monathen	263	31	8			
	An baarem Gelde bey der jähr= lichen Kleidersammlung	88	22	8			
	Zinsen von den zum Erziehungs= Hause bestimmten Capitalien . . .	409	19	=			
	2) Wegen zwey zum Erziehungs= hause aufgenommener Kinder, gemäß Vereinbahrung	48	=	=			
						809	13
					21782	34	4

1) Dieses Verdienst ist von 4 Monathen. Mit dem 1. May wurde das Verdienst der Stadtbi=
rection berechnet.

2) Diese Kinder hatten bemittelte Verwandten, denen die ganze Verpflegung zwar zu schwer
wurde, die aber zur Abführung des berechneten Betrages sich willig verstanden.

		Rthlr.	flb.	hl.	Rthlr.	flb.	hl.
	Uebertrag	—	=	=	21147	44	4
K. Polizey= Anstalt.	1) Den beiden Armenwächtern von 3 Monathen	40	=	=			
	2) Die Zwangsaalkosten von 5 Mo- nathen	78	36	=			
	Gratifikation für einen Armen- wächter	6	=	=			
					124	36	=
L. Erziehungs= Haus.	An Haushaltungskosten von 13 Monathen	IIII	29	8			
	Für Kleidung der Kinder auffer den geschenkten Kleidungsstücken	78	25	4			
	Für Anschaffung von Decken und Leintüchern	44	50	=			
	Für den Vorsteher wegen der Klei- dersammlung	5	=	=			
	An Zulage für auswärts in Leh- re gethane Kinder	30	=	=			
	Für Bekleidung der in Lehre und Dienst getretenen Knaben und Mäd- chen	29	33	12			
						1299	18
					22571	38	12

K. 1) 2) Die Befoldung der Armenwächter sowohl als die Kosten des Zwangsaals wurden nachher von der Stadtdirection bestritten.

L) Die Anzahl der Kinder war durchgehends 19 bis 20. Drey Knaben sind zu Handwerken und drey Mädchen in Dienst befördert worden. Sieben Knaben und zwey Mädchen sind im Laufe des Jahres aufgenommen worden.

		Rthlr.	fl.	gr.	Rthlr.	fl.	gr.
Uebertrag		—	=	=	21782	34	4
S. Von Vermächtnis- sen, Verkäu- fen, Geschen- ken und Erb- fällen.	Vom verlebten Schneidermeister Zang	51	=	=			
	Von verschiedenen Verkäufen durch Herrn Notar Haager	190	24	=			
	Von ditto durch Herrn Notar Schorn	37	33	=			
	Von einem Weinverkauf durch Herrn Kaufmann Lottner	12	30	=			
	Vom Herrn Rath Weingarz we- gen angekaufter Buscher-Mühle	13	21	=			
	Von Wittve Gerst wegen Ankauf eines Hauses	6	35	8			
	Vom Herrn Rechnungsverhörer Nebe, wegen ditto	20	=	=			
	Vom Leyendeckermeister Schlüssel, wegen ditto	17	15	4			
	Vom hiesigen Handlungs = Vor- stande	36	52	=			
		385	30	12			
					21782	34	4

M.
Allgemeine
Unkosten.

	Rthlr.	flb.	hl.	Rthlr.	flb.	hl.
Uebertrag	—	=	=	22571	38	12
Für Zahlung des Transportes von Effecten	1	38	=			
Rechnung des Buchbinders	17	54	=			
— des Drucklohns	18	52	8			
— der Schreibmaterialien	39	39	8			
Für Einrückungs-Gebühr verschie- dener Anzeigen in die Weseler- und Provinzial-Zeitung	12	14	=			
Umtragung der Bilanz	—	40	=			
Eine Deservit-Rechnung eines Ad- vokaten wegen eines Vergleichs	3	=	=			
Gratification für den vorigen Leh- rer der Armenschule	7	48	=			
				101	46	=
				22673	24	12

		Rthlr.	fl.	hl.	Rthlr.	fl.	hl.
Uebertrag . . .		385	30	12	21782	34	4
Von Vermächtnis- sen, Verkäu- fen, Geschen- ken und Erb- fällen.	Vom verlebten General, Freiherrn von Sand	15	12	=			
	Von der Joachims-Loge	30	=	=			
	Von einem Mitgliede der Haupt- verwaltung	1	=	=			
	Vom Herrn Posthalter Lejeune, wegen eines bestrafteu Gauderers	5	42	=			
	Von der hiesigen großherzoglich- chen Fahren-den-Post-Expedition, wegen eines bestrafteu Conducteurs	4	3	=			
	Von einem Unbekannten	38	=	=			
	Von einem Unbekannten, mit der Devise: mit der Flinte	—	57	=			
	Von der Biller Gemärke durch Herrn Rath-Referendar Sybenius	15	27	=			
	1) Von verkauften Effecten verstor- bener Armen	49	13	8			
	Vom Herrn Stadt-Assessor Dit- ges 605 Stück Brod, welche an die Armen sind vertheilt worden.				545	5	4
					22327	39	8

1) Wenn Armen, welche Pflege genossen haben, sterben, so können die Verwandten nur dann von denselben erben, wenn sie den Betrag der den Erblassern gerechten Pflege erstatten; wollen sie sich hierzu nicht verstehen; so wird die Nachlassenschaft zum Besten der Anstalt in Empfang genommen.

		Rthlr.	flb.	gr.	Rthlr.	flb.	gr.
	Uebersag		=	=	22673	24	12
Allgemeine Unkosten.	Begen Verfertigung eines Pla- nes vom Arbeitshause	2	=	=			
	Abschreibungs = Gebühr von dem Hauptkassenbuch	2	30	=			
	Verlust an herabgesetztem Gelde .	11	25	12			
	Verlust an falscher Münze	2	30	=			
	Für Reinigung des Hauptverwal- tungs = Saals von 2 Jahren	3	54	=			
					22	19	12
					22695	44	8

Die hierin angeführten Beträge sind die wirklichen Ausgaben der Verwaltung des Reichs für das Jahr 1818. Die Summe derselben beträgt 22695 flb. 44 gr. 8. Die Summe der Einnahmen beträgt 22673 flb. 24 gr. 12. Der Ueberschuss beträgt 22 flb. 19 gr. 12.

		Reichsth.	fl.	hll.	Reichsth.	fl.	hll.
	Uebertrag	—	=	=	22327	39	8
T. Reuter- Kaserne.	1) An Miethe von 13 Monathen	529	11	=			
	Pachtgelber der dortigen Mistbe- hälter	34	=	=			
	2) An Miethe von der Halle	130	=	=			
	— vom Speicher und Kel- ler des Knabenhauses	137	=	=			
					830	11	=
U. Actien.	Von einer auf neue Rechnung ge- nommenen Actie	—	=	=	25	=	=
V. Debenten.	An rückerstattetem Vorschuß	—	=	=	5	=	=
					23187	50	8

1) Hierin haben 12 Armen freie Wohnung, — 79 wohnen gegen Miethe und zahlen von jedem Zimmer jährlich 5 Rthlr.; nebst diesem befinden sich in diesem Gebäude die Schule, das Erziehungshaus, eine Manufaktur-Anlage, und eine Verpflegungs-Anstalt, worin alte weibliche Armen verpflegt werden.

2) Dieses Gebäude war vormals das Arbeitshaus für die Armen, und ist nun als Speicher und Wohnung verpachtet.

**N.
Reuter-
Kaserne.**

	Rthlr.	flb.	hll.	Rthlr.	flb.	hll.
Uebertrag	—	=	=	22695	44	8
Für Reparatur der Kaserne	126	12	=			
Ein und ein halb jähriger Lohn des Kaminfegers	27	=	=			
				153	12	=

**O.
Actien.**

An rückgestandenen Zinsen von Actien; zum Theil von einem, zum Theil von mehreren Jahren	—	=	=	135	=	=
				22983	56	8

		Rthlr.	fl.	hll.	Rthlr.	fl.	hll.
Uebertrag		—	=	=	23187	50	8
W. Oeffentliche Belustigun- gen.	1) Von Polizey = Karten und Ball- geldern an den Faschnachtstagen	289	15	4			
	2) Von der Tanzmusik	204	31	=			
	3) An Ueberschuß von einem Tags- balle	11	46	=			
	4) Von den Komödien	254	18	=			
	Von dem zum Besten der Ar- men gegebenen Konzerte	246	56	8			
	5) Von Haltung der Nachtigallen .	52	31	4			
	Von Feuerwerken, Balletten und Lufspringern	18	22	=			
					1077	40	=
					24265	30	8

1) Jeder im dem Carnavale sich Maquirende, und zum Fall Gehende muß 6 Stbr. für ein Billet zahlen.

2) Die Wirthhe, welche einen Tanzboden eröffnen, müssen ein bestimmtes zum Besten der Armen abgeben.

3) Jährlich pflegt nach dem Carnavale ein Ball für die Armen gegeben zu werden.

4) Nach der Vereinhahrung mit den Directeurs des Theaters muß jährlich eine Vorstellung zum Benefiz der Armen gegeben werden; wenn diese aber nicht so viel einbringt, daß auf jede Vorstellung des Winters ein Laubthaler kommt; so muß das Fehlende zugelegt werden. Die eingeführte Summe befaßt die gegebenen Vorstellungen.

5) Nach Ministerieller Verordnung muß jeder, welcher eine Nachtigall halten will, jährlich 2 Rthlr. edictmäßig für die Armen zahlen.

P.
 Öffentliche
 Belustigun-
 gen.

	Rthlr.	flb.	hll.	Rthlr.	flb.	hll.
Uebertrag	—	=	=	22983	56	8
Dem Actuar für Austheilung der Polizey = Karten und Empfang der Ball = Gelder	7	48	=			
Dem Cassierer Meyer für Em- pfang der Ball = Gelder bey Sil- les *)	5	51	=			
	<hr/>			13	39	=
				<hr/>	<hr/>	<hr/>
				22997	35	8

*) Diese 5 Rthlr. 51 Grb. sind für zwey Winter ausbezahlt worden.

	Rthlr.	fl.	kr.	Rthlr.	fl.	kr.
Uebertrag	—	=	=	24265	30	8
X. Aufferordent- liche Samm- lung.						
Aus den Büchsen an den Kirchen und Gasthäusern	66	29	4			
Von der Postexpedition	3	54	=			
Aus dem Klingelbeutel der Mari- milians-Pfarrkirche	50	14	=			
				120	37	4
Z. Allgemeiner Empfang.						
1) Von verkauften Kalendern	12	57	8			
2) Von Verpachtung eines Hauses nach Abzug der Herstellungskosten	16	41	=			
				29	38	8
Summa des ganzen Empfangs	—	=	=	24415	46	4

1) Diese sind die bey dem Entstehen der Anstalt gedruckten Kalender von zwey Jahrgängen, welche die ausführliche Beschreibung von der Verfassung der Anstalt enthalten. Es sind noch einige Hundert Exemplare vorräthig, welche zu dem Preise von 30 Stbr. das Stück bey dem Actuar zu haben sind.

2) Dieses Haus gehört zwey älternlosen Kindern, welche von der Armen-Anstalt verpflegt werden.

Q.
Besondere
Pflege.

	Rthlr.	fl.	gr.	Rthlr.	fl.	gr.
Uebertrag	—	=	=	22997	35	8
1) Für bestimmte 13 monatliche Pflege an eine gegen ein herge- gebenes Capital aufgenommene Person	78	48	=			
Für verwaisete und auswärts zur Erziehung gegebene Kinder . . .	225	20	=			
2) An heimliche Armen	136	46	=			
3) An die Wittwe Hassels für 13 Monathe	79	12	=			
An 1221 durchreisende Armen .	162	14	=			
An Oftergeschenken für die Armen	107	24	=			
				789	44	=
Summa der ganzen Ausgabe . .	—	=	=	23787	19	8
An Ueberschuß	—	=	=	628	26	12
				24415	46	4

Handwritten mark: 7.17

1) Diese Person genoss bey Errichtung der Armen-Anstalt schon Pflege, nachher fiel ihr eine Erbschaft zu, welche sie wegen Verstandesschwäche selbst nicht zur Führung ihrer Haushaltung anwenden konnte, und so wurde, damit sie dem Institut nicht wieder ganz zur Last fallen möge, das noch vorhandene Geld, nach eingeholter Genehmigung der vormahligen herzoglichen Regierung zum Capital gemacht, ausgethan, und ihr lebenslänglich eine Pflege von 12 Stkr. täglich bestimmt.

2) Fünf heimliche Armen, wovon eine gestorben, erhielten ihre Zulage auß der Hauptkasse, und nur dem Commissair und dem Hauptkassierer sind die Namen derselben bekannt.

3. Die Wittve Hassels erhält diesen Betrag, theils als Pflege, und theils als Vergütung für den Unterricht, welchen sie den Kindern im Stricken giebt.

Handbook

No.	Name	Address	Telephone	Remarks
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50

A r m e n s c h u l e.

Auf diese kommt im vorigen Jahre nichts in Rechnung. Es ist mit der großherzoglichen Schulkommission die Vereinbarung getroffen, daß zur Haltung der Tageschule ein Candidat des Lehramtes bestellt wird, der zur Haltung der Abendschule einen Unterlehrer aus einer der hiesigen Stadtschulen zum Gehülfen hat. Beyde erhielten bisher aus dem gemeinen Schulsfond ihre Befriedigung. Die Tageschule ist für Kinder unter 8 Jahre und jene, welche noch nicht lesen können; sie wird Morgens von 8 bis 11 Uhr gehalten.

Die Abendschule ist für die bey Tage arbeitenden Kinder. Sie dauert im Winter von 5 bis 7, im Sommer von 6 bis 8 Uhr. Knaben und Mädchen sind getrennt. Hundert fünf und vierzig Kinder haben im abgelaufenen Jahre unentgeltlichen Unterricht genossen. Die Federn sind vom Herrn Stadtrath Carstanjen vom Entstehen der Schule bis jetzt unentgeltlich hergegeben worden; für die übrigen Bedürfnisse hat die großherzogliche Schul-Kommission gesorgt.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mostly illegible due to fading and bleed-through.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mostly illegible due to fading and bleed-through.

U e b e r s i c h t

der bey der Arbeits-Anstalt beschäftigten Arbeiter und des verdienten Lohns im Jahre 1807.

Monathe.	Anzahl der Arbeiter	Verdienst mit Stricken, Spinnen und der dazu gehörigen Vorarbeit.			V e r d i e n s t						Sammt- Ertrag.		
					von den Kindern in der Armenschule.			auf dem Zwangsfaale.					
		Nthr.	fl.	gr.	Nthr.	fl.	gr.	Nthr.	fl.	gr.	Nthr.	fl.	gr.
Januar . . .	325	395	22	=	36	26	12	2	58	8			
Februar . . .	316	290	49	8	28	=	4	I	55	12			
März . . .	312	226	14	8	29	14	4	I	50	4			
April . . .	317	229	4	4	26	42	8	2	32	=			
May . . .	285	171	31	=	27	=	=	I	46	=			
Juny . . .	207	155	3	12	24	27	8	I	55	=			
July . . .	201	146	16	12	25	20	=	—	=	=			
August . . .	255	266	35	4	20	38	4	—	=	=			
September . . .	176	132	13	4	10	36	=	—	=	=			
October . . .	195	224	34	8	53	36	=	—	=	=			
November . . .	215	250	5	=	50	5+	=	—	42	8			
Dezember . . .	297	253	10	8	48	59	=	—	53	8			
		274	46	4	381	54	8	14	33	8			
											3138	14	4

guthp 1790.10 6

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header, which is mostly illegible due to fading and smudges.

A large table with multiple columns and rows, containing handwritten data. The text is extremely faded and difficult to decipher, but the grid structure is visible.